VERORDENING (EEG) Nr. 3697/91 VAN DE COMMISSIE

van 18 december 1991

tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 641/86 tot vaststelling van uitvoeringsbepalingen inzake de aanvullende regeling voor het handelsverkeer voor de in bijlage XXII bij de Toetredingsakte genoemde produkten van de sector van op basis van groenten en fruit verwerkte produkten, die in Portugal worden ingevoerd

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op de Akte van Toetreding van Spanje en Portugal, en met name op artikel 251, lid 1,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 569/86 van de Raad van 25 februari 1986 tot vaststelling van de algemene regels voor de toepassing van de aanvullende regeling voor het handelsverkeer (1), gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 3296/88 (2), en met name op artikel 7, lid 1,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 3792/85 van de Raad van 20 december 1985 tot vaststelling van de regeling voor het handelsverkeer van landbouwprodukten tussen Spanje en Portugal (3), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 3296/88, en met name op artikel 5, lid 1,

Overwegende dat bij Verordening (EEG) nr. 574/86 van de Commissie (4), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 3296/88, algemene uitvoeringsbepalingen inzake de aanvullende regeling voor het handelsverkeer zijn vastgesteld;

Overwegende dat bij Verordening (EEG) nr. 641/86 van de Commissie van 28 februari 1986 tot vaststelling van uitvoeringsbepalingen inzake de aanvullende regeling voor het handelsverkeer voor de in bijlage XXII bij de Toetredingsakte genoemde produkten van de sector van op basis van groenten en fruit verwerkte produkten die in Portugal worden ingevoerd (5), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1544/91 (6), voor een aantal op basis van groenten en fruit verwerkte produkten de in artikel 251, lid 1, van de Toetredingsakte bedoelde indicatieve plafonds zijn vastgesteld voor de periode van 1 januari tot en met 31 december 1991;

Overwegende dat de geraamde voorzieningsbalansen voor deze produkten zijn vastgesteld volgens de procedure van artikel 22 van Verordening (EEG) nr. 426/86 van de Raad van 24 februari 1986 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector van op basis van groenten en fruit verwerkte produkten (7), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1943/91 (8);

Overwegende dat op basis van deze balansen de indicatieve plafonds voor de betrokken produkten kunnen worden vastgesteld voor 1992; dat in deze plafonds overeenkomstig artikel 251, lid 2, van de Toetredingsakte een zekere vooruitgang tot uitdrukking moet komen ten opzichte van de traditionele handelsstromen, zulks met het oog op een harmonische en geleidelijke openstelling van de markt; dat daartoe de indicatieve plafonds voor 1992 met 70 % moeten worden verhoogd;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Comité van beheer voor op basis van groenten en fruit verwerkte produkten,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Verordening (EEG) nr. 641/86 wordt als volgt gewijzigd:

1. Artikel 1, lid 1, wordt gelezen:

„1. De in artikel 251, lid 1, van de Toetredingsakte bedoelde indicatieve plafonds worden in de bijlage vastgesteld voor de periode van 1 januari tot en met 31 december 1992.".

2. De bijlage wordt vervangen door de bijlage bij deze verordening.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 1 januari 1992.

(1) PB nr. L 55 van 1. 3. 1986, blz. 106.
(2) PB nr. L 293 van 27. 10. 1988, blz. 7.
(3) PB nr. L 367 van 31. 12. 1985, blz. 7.
(4) PB nr. L 57 van 1. 3. 1986, blz. 1.
(5) PB nr. L 60 van 1. 3. 1986, blz. 34.
(6) PB nr. L 143 van 7. 6. 1991, blz. 32.
(7) PB nr. L 49 van 27. 2. 1986, blz. 1.
(8) PB nr. L 175 van 4. 7. 1991, blz. 1.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 18 december 1991.

Voor de Commissie
Ray MAC SHARRY
Lid van de Commissie

BIJLAGE

(in ton)

GN-code	Omschrijving	Indicatieve plafonds
(1)	(2)	(3)
0812	Vruchten, voorlopig verduurzaamd (bij voorbeeld door middel van zwaveldioxyde of in water waaraan, voor het voorlopig verduurzamen, zout, zwavel of andere stoffen zijn toegevoegd), doch als zodanig niet geschikt voor dadelijke consumptie :	
0812 10 00	– kersen	1 161
0812 20 00	– aardbeien	
0812 90 50	– – zwarte aalbessen	
0812 90 60	– – frambozen	
0812 90 90	– – andere	
0812 90 10	– – abrikozen	107
2007	Jam, vruchtengelei, marmelade, vruchtenmoes en vruchtenpasta, door koken of stoven verkregen, met of zonder toegevoegde suiker of andere zoetstoffen	1 239
2008	Vruchten en andere eetbare plantedelen, op andere wijze bereid of verduurzaamd, ook indien met toegevoegde suiker, andere zoetstoffen of alcohol, elders genoemd noch elders onder begrepen :	
2008 20 91	– – – – van 4,5 kg of meer	
2008 20 99	– – – – van minder dan 4,5 kg	
2008 30 51	– – – – partjes van pompelmoezen en van pomelo's	
2008 30 55	– – – – mandarijnen, tangerines en satsuma's daaronder begrepen; clementines, wilkings en andere dergelijke kruisingen van citrusvruchten	
2008 30 59	– – – – andere	
2008 30 71	– – – – partjes van pompelmoezen en van pomelo's	
2008 30 75	– – – – mandarijnen, tangerines en satsuma's daaronder begrepen; clementines, wilkings en andere dergelijke kruisingen van citrusvruchten	
2008 30 79	– – – – andere	
2008 30 91	– – – – van 4,5 kg of meer	
2008 30 99	– – – – van minder dan 4,5 kg	
2008 40 59	– – – – andere	
2008 40 91	– – – – van 4,5 kg of meer	
2008 40 99	– – – – van minder dan 4,5 kg	
2008 50 61	– – – – met een suikergehalte van meer dan 13 gewichtspercenten	
2008 50 69	– – – – andere	
2008 50 71	– – – – met een suikergehalte van meer dan 15 gewichtspercenten	
2008 50 79	– – – – andere	
2008 50 91	– – – – van 4,5 kg of meer	
2008 50 99	– – – – van minder dan 4,5 kg	
2008 60 71	– – – – – zure kersen (Prunus cerasus)	
2008 60 79	– – – – – andere	
2008 60 91	– – – – – zure kersen (Prunus cerasus)	
2008 60 99	– – – – – andere	
2008 70 69	– – – – andere	
2008 70 91	– – – – van 4,5 kg of meer	
2008 70 99	– – – – van minder dan 4,5 kg	
2008 80 50	– – – met toegevoegde suiker, in verpakkingen met een netto-inhoud per onmiddellijke verpakking van meer dan 1 kg	

(in ton)

GN-code	Omschrijving	Indicatieve plafonds
(1)	(2)	(3)
2008 80 70	– – – met toegevoegde suiker, in verpakkingen met een netto-inhoud per onmiddellijke verpakking van niet meer dan 1 kg	
2008 80 91	– – – – van 4,5 kg of meer	
2008 80 99	– – – – van minder dan 4,5 kg	
2008 92 50	– – – – – in verpakkingen met een netto-inhoud per onmiddellijke verpakking van meer dan 1 kg	
2008 92 71	– – – – – – mengsels waarin het gewicht van geen van de daarin aanwezige vruchtsoorten meer bedraagt dan 50 gewichtspercenten van het totaal van de vruchten	
2008 92 79	– – – – – – andere	
2008 92 91	– – – – – van 4,5 kg of meer	
2008 92 99	– – – – – van minder dan 4,5 kg	
2008 99 41	– – – – – gember	
2008 99 43	– – – – – druiven	4 321
2008 99 45	– – – – – pruimen	
2008 99 48	– – – – – andere	
2008 99 51	– – – – – gember	
2008 99 53	– – – – – druiven	
2008 99 55	– – – – – pruimen	
2008 99 61	– – – – – andere	
2008 99 71	– – – – – – van 4,5 kg of meer	
2008 99 79	– – – – – – van minder dan 4,5 kg	
2008 99 99	– – – – – andere	
2009	Ongegiste vruchtesappen (druivemost daaronder begrepen) en ongegiste groentesappen, zonder toegevoegde alcohol, ook indien met toegevoegde suiker of andere zoetstoffen :	
2009 20 11	– – – met een waarde van niet meer dan 30 ecu per 100 kg nettogewicht	
2009 20 19	– – – ander	
2009 20 91	– – – met een waarde van niet meer dan 30 ecu per 100 kg nettogewicht en met een gehalte aan toegevoegde suiker van meer dan 30 gewichtspercenten	
2009 20 99	– – – ander	
2009 30 11	– – – met een waarde van niet meer dan 30 ecu per 100 kg nettogewicht	
2009 30 19	– – – ander	
2009 30 31	– – – – toegevoegde suiker bevattend	
2009 30 39	– – – – ander	
2009 30 91	– – – – – met een gehalte aan toegevoegde suiker van meer dan 30 gewichtspercenten	
2009 30 95	– – – – – met een gehalte aan toegevoegde suiker van niet meer dan 30 gewichtspercenten	
2009 30 99	– – – – – geen toegevoegde suiker bevattend	
2009 40 11	– – – met een waarde van niet meer dan 30 ecu per 100 kg nettogewicht	
2009 40 19	– – – ander	
2009 40 30	– – – met een waarde van meer dan 30 ecu per 100 kg nettogewicht, toegevoegde suiker bevattend	
2009 40 91	– – – – met een gehalte aan toegevoegde suiker van meer dan 30 gewichtspercenten	
2009 40 93	– – – – met een gehalte aan toegevoegde suiker van niet meer dan 30 gewichtspercenten	
2009 40 99	– – – – geen toegevoegde suiker bevattend	
2009 70 11	– – – met een waarde van niet meer dan 22 ecu per 100 kg nettogewicht	
2009 70 19	– – – ander	

(in ton)

GN-code	Omschrijving	Indicatieve plafonds
(1)	(2)	(3)
2009 70 30	– – – met een waarde van meer dan 18 ecu per 100 kg nettogewicht, toegevoegde suiker bevattend	
2009 70 91	– – – – met een gehalte aan toegevoegde suiker van meer dan 30 gewichtspercenten	
2009 70 93	– – – – met een gehalte aan toegevoegde suiker van niet meer dan 30 gewichtspercenten	
2009 70 99	– – – – geen toegevoegde suiker bevattend	
2009 80 11	– – – – met een waarde van niet meer dan 22 ecu per 100 kg nettogewicht	
2009 80 19	– – – – ander	
2009 80 32	– – – – met een waarde van niet meer dan 30 ecu per 100 kg nettogewicht	
2009 80 39	– – – – ander	
2009 80 50	– – – – met een waarde van meer dan 18 ecu per 100 kg nettogewicht, toegevoegde suiker bevattend	
2009 80 61	– – – – – met een gehalte aan toegevoegde suiker van meer dan 30 gewichtspercenten	
2009 80 63	– – – – – met een gehalte aan toegevoegde suiker van niet meer dan 30 gewichtspercenten	
2009 80 69	– – – – – geen toegevoegde suiker bevattend	
2009 80 80	– – – – met een waarde van meer dan 30 ecu per 100 kg nettogewicht, toegevoegde suiker bevattend	
2009 80 83	– – – – – met een gehalte aan toegevoegde suiker van meer dan 30 gewichtspercenten	
2009 80 93	– – – – – met een gehalte aan toegevoegde suiker van niet meer dan 30 gewichtspercenten	
2009 80 95	– – – – – – vruchtesap van de soort „Vaccinium macrocarpon"	3 788
2009 80 99	– – – – – – ander	
2009 90 11	– – – – met een waarde van niet meer dan 22 ecu per 100 kg nettogewicht	
2009 90 19	– – – – andere	
2009 90 21	– – – – met een waarde van niet meer dan 30 ecu per 100 kg nettogewicht	
2009 90 29	– – – – andere	
2009 90 31	– – – – met een waarde van niet meer dan 18 ecu per 100 kg nettogewicht en met een gehalte aan toegevoegde suiker van meer dan 30 gewichtspercenten	
2009 90 39	– – – – andere	
2009 90 41	– – – – – – toegevoegde suiker bevattend	
2009 90 49	– – – – – – andere	
2009 90 51	– – – – – – toegevoegde suiker bevattend	
2009 90 59	– – – – – – andere	
2009 90 71	– – – – – – met een gehalte aan toegevoegde suiker van meer dan 30 gewichtspercenten	
2009 90 73	– – – – – – met een gehalte aan toegevoegde suiker van niet meer dan 30 gewichtspercenten	
2009 90 79	– – – – – – geen toegevoegde suiker bevattend	
2009 90 91	– – – – – – met een gehalte aan toegevoegde suiker van meer dan 30 gewichtspercenten	
2009 90 93	– – – – – – met een gehalte aan toegevoegde suiker van niet meer dan 30 gewichtspercenten	
2009 90 99	– – – – – – geen toegevoegde suiker bevattend	